

Coming to Terms with Chinese Buddhism



Kuroda Institute
Studies in East Asian Buddhism

Studies in Ch'an and Hua-yen

Robert M. Gimello and Peter N. Gregory, editors

Dōgen Studies

William R. LaFleur, editor

The Northern School and the Formation of Early Ch'an Buddhism

John R. McRae

Traditions of Meditation in Chinese Buddhism

Peter N. Gregory, editor

Sudden and Gradual: Approaches to Enlightenment in Chinese Thought

Peter N. Gregory, editor

Buddhist Hermeneutics

Donald S. Lopez, Jr., editor

Paths to Liberation: The Marga and

Its Transformations in Buddhist Thought

Robert E. Buswell, Jr. and Robert M. Gimello, editors

Sōtō Zen in Medieval Japan

William M. Bodiford

The Scripture on the Ten Kings

and the Making of Purgatory in Medieval Chinese Buddhism

Stephen F. Teiser

The Eminent Monk: Buddhist Ideals in

Medieval Chinese Hagiography

John Kieschnick

Re-Visioning "Kamakura" Buddhism

Richard K. Payne, editor

Original Enlightenment and the Transformation

of Medieval Japanese Buddhism

Jacqueline I. Stone

Buddhism in the Sung

Peter N. Gregory and Daniel A. Getz, Jr., editors

Studies in East Asian Buddhism 14

Coming to Terms with Chinese Buddhism

A Reading of the
Treasure Store Treatise

Robert H. Sharf

A KURODA INSTITUTE BOOK
University of Hawai'i Press
Honolulu

© 2002 Kuroda Institute
All rights reserved

Printed in the United States of America

06 05 04 03 02 01 6 5 4 3 2 1

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data
Sharf, Robert H.

Coming to terms with Chinese Buddhism : a reading of the treasure store
treatise / Robert H. Sharf.

p. cm. — (Studies in East Asian Buddhism)

Includes bibliographical references and index.

ISBN 0-8248-2443-1 (alk. paper)

1. Buddhism—China—History. 2. Buddhist literature—China. I. Title. II.
Series.

BQ622 .S53 2001

294.3'0951—dc21

2001027571

The Kuroda Institute for the Study of Buddhism and Human Values is a nonprofit,
educational corporation founded in 1976. One of its primary objectives is to
promote scholarship on the historical, philosophical, and cultural ramifications of
Buddhism. In association with the University of Hawai'i Press, the Institute also
publishes Classics in East Asian Buddhism, a series devoted to the translation of
significant texts in the East Asian Buddhist tradition.

University of Hawai'i Press books are printed on acid-free
paper and meet the guidelines for permanence and durability
of the Council on Library Resources.

Designed by Ken Miyamoto
Printed by The Maple-Vail Book Manufacturing Group

To Betsy, Eva, and Eli

Language is not a neutral medium that passes freely and easily into the private property of the speaker's intentions; it is populated—overpopulated—with the intentions of others.

—Mikhail Bakhtin

What is incomprehensible is that nothing, and yet everything, has changed.

—Ludwig Wittgenstein

The French for London is Paris.

—Eugène Ionesco